10/2 y 10/10

Hoy fue mi primer día de trabajar en el WLC. Solo hice trabajo de la oficina. Aprendí como usar la machina de copiar y fax, y traduce un archivo sobre demandarse. Necesito hacer cosas como así porque muchos de los clientes no hablan el inglés. Es un problema en muchos empleos que tienen los propios documentos en español así como inglés. Muchos de los clientes reciben documentos que no les entienden y es un problema porque se toman ventaja de ellos.

El segundo día hice prácticamente lo mismo. Mire una entrevista entre cliente y entrevistadora pero en eso caso estaba en español. Estoy nerviosa para hacer una entrevista en español y todavía no he hecho. No puedo hablar de los casos pero fue interesante. Lo tuve algo hacer con compensación de trabajador.

Me gusta trabajar allí porque estoy aprendiendo muchas cosas de la ley.

10/17

Hoy fui a Santa Cruz en lugar de Watsonville para ir a un taller sobre demandarse. La tercera semana de cada mes hay un taller en la biblioteca público de Santa Cruz el WLC provee aviso de consumismo y servicios de referencia para el público. Una abogada da una presentación y después hacemos “intakes” de clientes (las entrevistas). Cuando llegue allí estaba perdida. Accidentalmente caminé en un tribunal en sesión y estaba muy incómoda. Después, un oficial de la policía que estaba en el corte me pide que necesité. Dije que estaba perdida y el ayúdame.

Por fin hallé el aula correcto. Fue una habitación chiquita con muchos libros de la ley que recubrieron las paredes. Estaba tres personas allí para aprender que necesitan hacer porque tienen problemas de dinero y demandarse. Una abogada dio una presentación del tema. Aprendí mucho.

Conocí a tres chicas que estudian en UCSC la carrera de pre-ley. Soy la única voluntaria en el WLC que no va a estudiar la ley. El abogado siempre asume que voy a estudiar la ley, pero no estoy segura.

13.5 horas terminada

10/24

Hoy terminé la traducción del documento de demandarse. Tuvo tres o cuatro páginas. Después de volverlo, Adriana me dijo que necesito imprimir mi informe de crédito, solo porque es una cosa buena de saber. Rellene las cosas por internet e imprimí todo. No tuve algo extraña gracias a dios. Pude ver el viaje a Marruecos que page por PayPal y cosas de mi casa y becas para CSUMB. Después, hable con el abogado para ver mi informe. Tengo mucho dinero para pagar CSU, pero el abogado me aseguró que es una deuda buena, pero muy real.

También hablamos de mi futuro un poco. Él me dijo que con mis estudios no necesito ir a escuela de grad directamente y puedo viajar más como quiero.

10/29

Hoy fue un dia muy diferente. La última vez que fui al WLC el abogado me pregunto si puedo ir a Seaside para una misión secreta. El me daba papeles con fotos de coches. Necesite ver si los coches en Seaside están en el lot de la compañía, porque por internet se muestra los coches allí. Fui allí y no pude encontrar los coches, y fue difícil porque el vendedor seguía a mí el tiempo entero y no pude decir nada. Fue difícil porque no soy una mentirosa muy buena. Sentaba un poco incomoda porque no me gustan los vendedores de coches. En todo fue una experiencia interesante y me gustaba porque sentí como una espía

17 horas.